

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Aangelegenheden en Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 26 juni 1986 houdende regeling van de toekenning van interimtoelagen en vergoedingen wegens verblijfkosten aan sommige leden van het personeel van de buitendienst van de Dienst Bossen, Jacht, Riviervisserij van de Algemene Inspectie Leefmilieu en Bossen van het Ministerie van het Waalse Gewest, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de derde lid worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de woorden "van de functie van verantwoordelijke" worden ingevoegd tussen de woorden "het interim" en de woorden "van een triage";

b) de woorden "voor het interim van een brigade" worden vervangen door de volgende tekst "voor het interim van de functie van verantwoordelijke van een brigade; in voorkomend geval wordt dit bedrag gecumuleerd met het bedrag voorzien voor het interim van de functie van verantwoordelijke van een triage";

c) de woorden "van de functie van verantwoordelijke" worden ingevoegd tussen de woorden "het interim" en de woorden "van een kantonnement of van een inspectie";

2° in het vierde lid worden de woorden "van de functie van verantwoordelijke" ingevoegd tussen de woorden "het interim" en de woorden "van eenzelfde triage";

Art. 2. Een artikel *1bis*, luidend als volgt, wordt in hetzelfde besluit ingevoegd :

"Art. *1bis*. Binnen een brigade wordt het interim van de functie van verantwoordelijke van de brigade waargenomen door de bosaangestelde met de hoogste rang en wiens evaluatie gunstig is.

Indien deze voorwaarden door verschillende bosbeambten worden vervuld, komt het interim toe :

1° aan de bosbeambte met de grootste ranganciënniteit;

2° bij gelijke ranganciënniteit, aan de bosbeambte met de grootste dienstanciënniteit;

3° bij gelijke dienstanciënniteit, aan de oudste bosbeambte.

Bij gebrek aan een bosbeambte die binnen de betrokken brigade aan die voorwaarden voldoet, wordt het interim van de functie van verantwoordelijke van de brigade waargenomen door een bosbeambte van een andere brigade van hetzelfde kantonnement voorzover hij over een gunstige evaluatie beschikt.

Het interim mag in geen geval worden waargenomen door een contractueel personeelslid."

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking op 1 januari 2004, behalve artikel 2.

Art. 4. De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 6 september 2007.

De Minister-President,

R. DEMOTTE

De Minister van Binnenlandse Aangelegenheden en Ambtenarenzaken,

Ph. COURARD

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2007 — 4343

[C — 2007/31458]

10 NOVEMBRE 2005. — Arrêté 2005/504 du Collège de la Commission communautaire française portant exécution du décret de la Commission communautaire française du 13 mai 2004 relatif à la cohésion sociale

Le Collège,

Vu le décret de la Commission communautaire française du 13 mai 2004 relatif à la Cohésion sociale et notamment les articles 7, alinéa 1^{er}, 8, alinéa 8, 11, alinéa 1^{er}, 14, alinéa 4, 17, alinéas 2 et 3, 18, 19, alinéa 1^{er}, et 25;

Vu l'avis de la section « cohésion sociale » du Conseil consultatif bruxellois francophone de l'Aide aux Personnes et de la Santé, donné le 12 octobre 2005;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 6 juillet 2005;

Vu l'accord du Membre du Collège chargé du Budget;

Vu l'avis 39.057/4 du Conseil d'Etat, donné le 6 octobre, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Membre du Collège chargé de la Cohésion sociale,

Arrête :

CHAPITRE I^{er}. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 128 de la Constitution en vertu de l'article 138 de celle-ci.

FRANSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2007 — 4343

[C — 2007/31458]

10 NOVEMBER 2005. — Besluit 2005/504 van het College van de Franse Gemeenschapscommissie houdende uitvoering van het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 mei 2004 met betrekking tot de sociale samenhang

Het College,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 mei 2004 met betrekking tot de sociale samenhang en inzonderheid op de artikelen 7, eerste lid, 8, achtste lid, 11, eerste lid, 14, vierde lid, 17, tweede en derde lid, 18, 19, eerste lid en 25;

Gelet op het advies van de afdeling « sociale samenhang » van de Brusselse Franstalige Adviesraad voor Welzijnszorg en Gezondheid, gegeven op 12 oktober 2005;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 6 juli 2005;

Gelet op het akkoord van het Lid van het College bevoegd voor de Begroting;

Gelet op advies 39.057/4 van de Raad van State, gegeven op 6 oktober, in toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voordracht van het Lid van het College bevoegd voor Sociale Samenhang,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Dit besluit regelt krachtens artikel 138 van de Grondwet een aangelegenheid bedoeld in artikel 128 van de Grondwet.

Art. 2. Pour l'application du présent arrêté il faut entendre par :

1° Le décret : le décret de la Commission communautaire française du 13 mai 2004 relatif à la Cohésion sociale;

2° Le Collège : le Collège de la Commission communautaire française;

3° Le Ministre : le Membre du Collège compétent pour la Cohésion sociale;

4° L'administration : les services du Collège de la Commission communautaire française;

5° Les communes éligibles : les communes définies à l'article 5 du décret;

6° La coordination locale : la coordination visée à l'article 7 du décret;

7° La concertation locale : la concertation visée aux articles 10 et 11 du décret;

8° Le contrat communal : le contrat visé à l'article 8 du décret;

9° le contrat régional : le contrat visé aux articles 12 à 14 du décret;

10° Le Conseil consultatif : la section « Cohésion sociale » du Conseil consultatif bruxellois francophone de l'Aide aux Personnes et de la Santé.

11° ASBL : association sans but lucratif.

CHAPITRE II. — *Coordination et concertation locale*

Section 1^{re}. — *Coordination locale*

Art. 3. Le Collège octroie à la coordination locale une subvention pour l'exercice des missions qui lui sont confiées en vertu de l'article 7 du décret.

Art. 4. Cette subvention est de maximum 10 % du montant total octroyé par la Commission communautaire française pour les contrats communaux des communes visées à l'article 5, 1^{er} alinéa, du décret, en vertu de l'article 6 du même décret ou d'un maximum de 10 % du ou des projets visés à l'article 5, 2^e alinéa, du décret, et peut couvrir des frais de personnel et des frais de fonctionnement.

Pour être recevable, la demande de subvention doit être :

1° introduite par une ASBL appartenant exclusivement à la Communauté française au sens du décret du 1^{er} juillet 1982 fixant les critères d'appartenance exclusive à la Communauté française des institutions traitant les matières personnalisables dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale;

2° introduite par recommandé ou contre accusé de réception à l'administration, dans les mêmes délais que les projets de cohésion sociale visés à l'article 12, 2°;

3° accompagnée d'un budget prévisionnel, ainsi que de la description des moyens en personnel et matériels nécessaires à l'accomplissement des missions.

Art. 5. La subvention pour la coordination locale est fixée par le Collège.

Elle est liquidée suivant les mêmes modalités que celles visées aux articles 17 et 18 du décret pour la liquidation des subventions aux associations des contrats de cohésion sociale.

Art. 6. Une convention spécifique à la coordination locale est établie pour la durée de ce contrat communal.

Elle précise les qualifications du personnel affecté aux missions, le budget détaillé qui lui est alloué et ses modalités de modification et de résiliation.

Section 2. — *Concertation locale*

Art. 7. Dans le respect de l'article 10 du décret, la coordination locale fixe la composition de la concertation locale.

Les représentants du Ministre, de l'administration et du Centre régional d'appui visé à l'article 15 du décret sont invités, à titre consultatif, aux travaux de la concertation locale.

Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit dient te worden verstaan onder :

1° Het decreet : het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 mei 2004 met betrekking tot de sociale samenhang;

2° Het College : het College van de Franse Gemeenschapscommissie;

3° De Minister : het Lid van het College bevoegd voor Sociale Samenhang;

4° De administratie : de diensten van het College van de Franse Gemeenschapscommissie;

5° De in aanmerking komende gemeenten : de gemeenten bepaald in artikel 5 van het decreet;

6° De plaatselijke coördinatie : de coördinatie bedoeld in artikel 7 van het decreet;

7° Het plaatselijk overleg : het overleg bedoeld in de artikelen 10 en 11 van het decreet;

8° Het gemeentelijk contract : het contract bedoeld in artikel 8 van het decreet;

9° Het gewestelijk contract : het contract bedoeld in de artikelen 12 tot 14 van het decreet;

10° De Adviesraad : de afdeling « Sociale Samenhang » van de Brusselse Franstalige Adviesraad voor Welzijnszorg en Gezondheid.

11° VZW : vereniging zonder winstoogmerk.

HOOFDSTUK II. — *Plaatselijke coördinatie en plaatselijk overleg*

Afdeling 1. — *Plaatselijke coördinatie*

Art. 3. Het College kent de plaatselijke coördinatie een subsidie toe voor de uitoefening van de haar krachtens artikel 7 van het decreet toevertrouwde opdrachten.

Art. 4. Deze subsidie bedraagt maximaal 10 % van het totaalbedrag dat de Franse Gemeenschapscommissie toekent voor de gemeentelijke contracten van de gemeenten bedoeld in artikel 5, eerste lid van het decreet, krachtens artikel 6 van datzelfde decreet of maximaal 10 % van het of de project(en) bedoeld in artikel 5, tweede lid, van het decreet, en kan dienen om personeels- en werkingskosten te dekken.

Om ontvankelijk te zijn, moet de subsidieaanvraag :

1° ingediend worden door een VZW die uitsluitend behoort tot de Franse Gemeenschap in de zin van het decreet van 1 juli 1982 houdende vaststelling van de criteria die exclusief toebehoren aan de Franse Gemeenschap van de instellingen die persoonsgebonden materies behandelen, in het tweetalig gewest van Brussel-Hoofdstad;

2° per aangetekend schrijven of tegen ontvangstbewijs ingediend worden bij de administratie, binnen dezelfde termijn als de projecten voor sociale samenhang bedoeld in artikel 12, 2°;

3° vergezeld zijn van een begrotingsraming, alsook van de beschrijving van de personele en materiële middelen die nodig zijn voor het vervullen van de opdrachten.

Art. 5. De subsidie voor de plaatselijke coördinatie wordt vastgesteld door het College.

Zij wordt uitbetaald volgens dezelfde modaliteiten als die welke bedoeld zijn in de artikelen 17 en 18 van het decreet voor de uitbetaling van de subsidies aan de verenigingen van de contracten voor sociale samenhang.

Art. 6. Er wordt een specifieke overeenkomst voor de plaatselijke coördinatie opgesteld voor de duur van het gemeentelijk contract.

Daarin worden de kwalificaties van het personeel dat aangesteld wordt voor de opdrachten, de gedetailleerde begroting die haar werd toegekend en de regels voor de aanpassing en de opzegging nauwkeurig beschreven.

Afdeling 2. — *Plaatselijk overleg*

Art. 7. Ter naleving van artikel 10 van het decreet stelt de plaatselijke coördinatie de samenstelling van het plaatselijk overleg vast.

De vertegenwoordigers van de Minister, de administratie en het Gewestelijk Ondersteuningscentrum bedoeld in artikel 15 van het decreet worden uitgenodigd om met raadgevende stem deel te nemen aan de werkzaamheden van het plaatselijk overleg.

Art. 8. La concertation locale élabore un règlement d'ordre intérieur pour préciser son fonctionnement, les éventuelles modalités d'admission ou d'exclusion à ses travaux et l'octroi du droit de vote, dans le respect des modalités prévues aux articles 7, 10 et 11.

Art. 9. Le droit de vote à la concertation locale est accordé au minimum à tous les acteurs locaux de la cohésion sociale.

La concertation siège valablement si au moins 50 % des votants sont présents.

Les décisions se prennent à la majorité absolue des votants présents.

Si le quorum des votants présents n'est pas atteint, une deuxième réunion est convoquée dans un délai maximum de 8 jours calendrier. Il peut y être procédé valablement aux votes, quel que soit le nombre de votants présents.

Art. 10. Le délai d'envoi des convocations à la concertation locale est de minimum 8 jours calendrier, sauf urgence motivée.

En vertu de l'article 11 du décret, les convocations précisent l'ordre du jour de chaque concertation ainsi que les modalités d'accès aux documents préparatoires à consulter.

Les concertations locales se déroulent prioritairement pendant les jours et heures ouvrables.

Elles font l'objet d'un procès verbal, dont une copie est adressée au Ministre et à l'administration, et mentionnent au moins :

1° la liste des présents, excusés et absents avec mention de l'organisme qu'ils représentent;

2° l'ordre du jour;

3° la synthèse des débats, les décisions prises et les éventuelles notes de minorité.

Art. 11. Les votes relatifs au projet de contrat communal sont précédés d'un débat collectif qui permet à chacun de s'exprimer.

CHAPITRE III. — *Contrat communal*

Art. 12. 1° La Commune éligible qui souhaite conclure un contrat communal de cohésion sociale, lance un appel à projets dont elle assure la diffusion la plus large, au plus tard un mois après communication par le Collège de ses priorités pour 5 ans;

2° Les projets de cohésion sociale doivent être envoyés par recommandé ou déposés contre accusé de réception à la coordination locale au plus tard un mois après l'appel à projets. Un exemplaire est adressé simultanément à l'administration par pli ordinaire;

3° La coordination procède à une première analyse des projets en collaboration avec l'administration et commence la sélection de ceux-ci au plus tard un mois après la date ultime de leur dépôt;

4° La concertation locale commence son examen des projets dans les 2 mois qui suivent leur dépôt et émet son avis global sur le projet de contrat communal dans le mois qui suit le début de cet examen.

5° La commune fait parvenir au Ministre et aux membres de la concertation locale ses propositions quant au contrat communal dans les 15 jours calendrier de la remise de l'avis de la concertation locale.

6° Le Ministre soumet sans délai ces propositions pour avis au Conseil consultatif. Celui-ci rend son avis dans le mois;

7° Le Collège statue sur le projet de contrat communal et notifie sa décision à la commune au plus tard un mois après l'avis du Conseil consultatif. L'administration notifie la décision du Collège aux promoteurs des projets retenus et non retenus dans le projet de contrat communal.

En cas de refus par le Collège des propositions de la commune, la procédure de réexamen prévue à l'article 22 du décret est mise en oeuvre;

8° Le contrat communal et les conventions spécifiques visées à l'article 8 du décret sont signés au plus tard le 15 décembre de l'année précédent leur entrée en vigueur;

Art. 8. Het plaatselijk overleg stelt een huishoudelijk reglement op met een nauwkeurige beschrijving van diens werking, de eventuele regels met betrekking tot de toelating of uitsluiting van diens werkzaamheden en de toekenning van het stemrecht, met inachtneming van de modaliteiten bepaald in de artikelen 7, 10 en 11.

Art. 9. Het stemrecht bij het plaatselijk overleg wordt als minimum toegekend aan alle plaatselijke actoren van de sociale samenhang.

Het overleg zetelt geldig als minstens 50 % van de stemgerechtigden aanwezig zijn.

Beslissingen worden genomen bij absolute meerderheid van de aanwezige stemgerechtigden.

Indien het quorum van de aanwezige stemgerechtigden niet bereikt is, wordt binnen een maximale termijn van 8 kalenderdagen een tweede vergadering bijeengeroepen. Daarop kan geldig overgegaan worden tot de stemming, ongeacht het aantal aanwezige stemgerechtigden.

Art. 10. De verzendingstermijn van de oproepingen voor het plaatselijk overleg bedraagt minimaal 8 kalenderdagen, behoudens met redenen omklede dringende noodzakelijkheid.

Krachtens artikel 11 van het decreet vermelden de oproepingen de agenda van ieder overleg alsook de regels inzake toegang tot de te raadplegen voorbereidende documenten.

Het plaatselijk overleg vindt bij voorkeur plaats op werkdagen en tijdens de werkuren.

Van dat overleg worden notulen opgesteld, waarvan een afschrift gericht wordt aan de Minister en aan de administratie met op zijn minst volgende vermeldingen :

1° de lijst met de aanwezigen, zij die verontschuldigd zijn en de afwezigen met vermelding van de instelling die zij vertegenwoordigen;

2° de agenda;

3° de samenvatting van de besprekingen, de genomen beslissingen en de eventuele minderheidsstandpunten.

Art. 11. De stemmingen met betrekking tot het gemeentelijk contract worden voorafgegaan door een collectief debat waarop elkeen zich kan uitdrukken.

HOOFDSTUK III. — *Gemeentelijk contract*

Art. 12. 1° De in aanmerking komende Gemeente die een gemeentelijk contract voor sociale samenhang wil sluiten, schrijft een oproep tot projecten uit die ze zelf zo ruim mogelijk moet verspreiden, uiterlijk één maand nadat het College zijn prioriteiten voor 5 jaar meegedeeld heeft;

2° De projecten voor sociale samenhang moeten uiterlijk één maand na de projectoproep per aangetekend schrijven verstuurd worden naar of tegen ontvangstbewijs ingediend worden bij de plaatselijke coördinatie. Tezelfder tijd wordt één exemplaar bij gewone brief gericht aan de administratie;

3° De coördinatie gaat in samenwerking met de administratie over tot een eerste analyse van de projecten en begint uiterlijk één maand na de uiterste datum waarop deze ingediend mogen worden, met de selectie ervan;

4° Het plaatselijk overleg vat zijn onderzoek van de projecten aan binnen de 2 maanden nadat deze ingediend zijn en brengt een globaal advies over het gemeentelijk contract uit binnen de maand nadat dat onderzoek van start is gegaan.

5° De gemeente doet de Minister en de leden van het plaatselijk overleg haar voorstellen met betrekking tot het gemeentelijk contract geworden binnen de 15 kalenderdagen nadat het plaatselijk overleg zijn advies heeft uitgebracht.

6° De Minister legt deze voorstellen onverwijld ter advies voor aan de Adviesraad. Deze brengt binnen de maand een advies uit.

7° Het College beslist over het gemeentelijk contract en betekent zijn beslissing aan de gemeente uiterlijk één maand na het advies van de Adviesraad. De administratie betekent de beslissing van het College aan de promotoren van de geselecteerde en niet geselecteerde projecten voor het gemeentelijk contract.

Wanneer het College de voorstellen van de gemeente weigert, wordt de in artikel 22 van het decreet bedoelde procedure voor een nieuw onderzoek geïmplementeerd;

8° Het gemeentelijk contract en de specifieke overeenkomsten bedoeld in artikel 8 van het decreet worden uiterlijk op 15 december van het jaar dat voorafgaat aan de inwerkingtreding ervan, ondertekend;

9° L'association qui se sent lésée, soit durant la concertation locale, soit lors de la négociation et de la signature du contrat communal, peut introduire, à tous les stades de la procédure visée au présent article et au plus tard dans les quinze jours de la notification qui lui est faite du contrat communal, un recours conformément à l'article 23 du décret.

Le recours est introduit par courrier recommandé auprès du Ministre.

Une copie est adressée à l'administration et à la commune.

Art. 13. § 1^{er}. L'affectation du solde éventuel visé à l'article 8, 6^e alinéa, du décret se fait par la conclusion de conventions spécifiques conformes aux dispositions prévues au 7^e alinéa du même article, sur demande de la Commune et après accord du Collège.

La concertation locale en est informée.

Ces conventions spécifiques doivent s'inscrire dans une seule année civile.

§ 2. Les projets ponctuels et non récurrents doivent être introduits par la commune, par recommandé à la poste ou déposés contre accusé de réception, auprès des services du Collège au moins un mois avant leur début.

Les services du Collège les analysent et soumettent un projet de convention spécifique ou une proposition de refus à l'approbation du Collège, et ce dans les 15 jours de leur réception.

Celui-ci transmet à la commune son accord ou son refus quant à l'intégration du projet dans le programme communal et charge les services du Collège de conclure, s'il échet, avec la commune et le promoteur du projet, une convention spécifique.

§ 3. Lorsque la commune souhaite affecter une part de la réserve à une dépense imprévisible, elle en avertit le Collège qui lui marque, dans les 8 jours, son accord ou son refus pour cette affectation et transmet sa décision aux services du Collège.

Les services du Collège rédigent une convention succincte et sont chargés de liquider, après réception et approbation des justificatifs, le montant affecté à la dépense.

Art. 14. Toute modification qui concerne le type ou le lieu d'activités d'un projet, la répartition des moyens financiers entre les projets, la résiliation d'une convention spécifique ou l'introduction dans le contrat communal d'un nouveau projet, doit faire l'objet d'un avenant au contrat communal.

Le partenaire qui souhaite apporter la modification en avertit l'autre partenaire au moins deux mois avant la prise d'effet de la modification souhaitée et en informe la concertation locale.

Lorsque la modification souhaitée a une implication sur la répartition des moyens budgétaires, la concertation locale remet un avis à ce sujet.

Après accord de la commune et du Ministre, le projet d'avenant est soumis pour avis au Conseil consultatif qui remet son avis dans le mois.

Le Collège statue sur le projet d'avenant.

Si l'avenant conclu entraîne une modification à un projet inscrit dans le contrat communal, l'administration propose un avenant à la convention spécifique à la signature des parties concernées.

Art. 15. § 1^{er} Lorsque la commune ne respecte pas les clauses du contrat communal, l'administration adresse à la commune un avertissement relatif à ses manquements.

Un délai de deux mois est accordé à la commune pour y remédier.

Si à l'issue de ce délai elle n'a pas remédié de façon satisfaisante aux manquements constatés, l'administration propose au Collège de mettre fin au contrat communal.

9° De vereniging die zich benadeeld acht, hetzij tijdens het plaatselijk overleg, hetzij tijdens de onderhandeling en de ondertekening van het gemeentelijk contract, kan in alle stadia van de in onderhavig artikel bedoelde procedure en uiterlijk binnen de vijftien dagen na de betekening van het gemeentelijk contract, overeenkomstig artikel 23 van het decreet hiertegen beroep aantekenen.

Het beroep wordt bij aangetekend schrijven ingesteld bij de Minister.

Er wordt een afschrift gericht aan de administratie en aan de gemeente.

Art. 13. § 1. Over de bestemming van het eventuele saldo bedoeld in artikel 8, zesde lid, van het decreet, wordt op vraag van de gemeente en na akkoord van het College een specifieke overeenkomst afgesloten, conform de bepalingen bedoeld in het zevende lid van hetzelfde artikel.

Het plaatselijk overleg wordt hiervan op de hoogte gesteld.

Deze specifieke overeenkomsten moeten in één enkel kalenderjaar ingeschreven worden.

§ 2. De gerichte en eenmalige projecten moeten door de gemeente minstens één maand voor de aanvang ervan bij een ter post aangetekende brief ingediend worden of tegen ontvangstbewijs neergelegd worden bij de diensten van het College.

De diensten van het College analyseren deze en leggen een ontwerp van specifieke overeenkomst of een voorstel tot weigering ter goedkeuring voor aan het College en dat binnen de 15 dagen na ontvangst ervan.

Het College maakt de gemeente zijn toestemming of weigering bekend om het project op te nemen in het gemeentelijk programma en belast de diensten van het College er desgevallend mee met de gemeente en de projectpromotor een specifieke overeenkomst af te sluiten.

§ 3. Wanneer de gemeente een deel van de reserve wil bestemmen voor een onvoorzienne uitgave, stelt zij het College daarvan in kennis, dat dan op zijn beurt binnen de 8 dagen deze bestemming toestaat of weigert en zijn beslissing bekend maakt aan de diensten van het College.

De diensten van het College stellen een beknopte overeenkomst op en worden ermee belast het voor de uitgave bestemde bedrag, na ontvangst en goedkeuring van de verantwoordingsstukken, uit te betalen.

Art. 14. Iedere wijziging die verband houdt met het type of de plaats van de activiteiten van een project, de verdeling van de financiële middelen over de projecten, de opzegging van een specifieke overeenkomst of het opnemen van een nieuw project in het gemeentelijk contract, moet het voorwerp uitmaken van een bijakte bij het gemeentelijk contract.

De partner die de wijziging wil aanbrengen, stelt de andere partner minstens twee maanden vóór de inwerkingtreding van de gewenste wijziging daarvan in kennis en stelt het plaatselijk overleg hiervan op de hoogte.

Wanneer de gewenste wijziging gevolgen heeft voor de verdeling van de budgettaire middelen, brengt het plaatselijk overleg terzake een advies uit.

Na akkoord vanwege de gemeente en de Minister, wordt het ontwerp van bijakte ter advies voorgelegd aan de Adviesraad die binnen de maand een advies uitbrengt.

Het College beslist over het ontwerp van bijakte.

Als de gesloten bijakte leidt tot een wijziging van een project dat ingeschreven staat in het gemeentelijk contract, legt de administratie de betrokken partijen een bijakte bij de specifieke overeenkomst ter ondertekening voor.

Art. 15. § 1. Wanneer de gemeente de clausules van het gemeentelijk contract niet naleeft, richt de administratie tot de gemeente een waarschuwing met betrekking tot de tekortkomingen.

De gemeente krijgt twee maanden de tijd om deze te verhelpen.

Als zij na het verstrijken van deze termijn de vastgestelde tekortkomingen niet op bevredigende wijze heeft verholpen, stelt de administratie het College voor om het gemeentelijk contract te beëindigen.

Cette proposition de résiliation est soumise pour avis au Conseil consultatif. Le Conseil consultatif entend le représentant désigné par la commune si elle le souhaite et remet son avis dans le mois de sa saisine.

Le Collège statue sur la proposition de résiliation du contrat communal.

La résiliation du contrat communal ne peut entrer en vigueur avant un délai de six mois après l'avertissement adressé par l'administration.

§ 2. Lorsque la commune souhaite résilier le contrat communal avant son échéance, elle en avertit le Collège au moins six mois avant la date de résiliation souhaitée.

§ 3. En cas de résiliation d'un contrat communal, le Collège négocie et conclut avec les associations qui mènent un projet de cohésion sociale sur le territoire de la Commune, des contrats conformément à l'article 9 du décret.

CHAPITRE IV. — Contrat régional

Art. 16. 1° Le Collège lance un appel à projets dont l'administration assure la diffusion la plus large, au plus tard deux mois après l'adoption de ses priorités pour 5 ans;

2° Les projets régionaux de cohésion sociale doivent être envoyés par recommandé ou déposés contre accusé de réception à l'administration dans le mois de l'appel à projets;

3° L'administration procède à l'analyse des projets et rédige les projets de contrats régionaux;

4° Le Ministre soumet ces projets de contrats pour avis au Conseil consultatif. Celui-ci rend son avis dans les deux mois;

5° Le Collège statue sur les projets de contrats régionaux et notifie sa décision au plus tard deux mois après l'avis du Conseil consultatif.

6° Les contrats régionaux sont signés au plus tard le 15 décembre de l'année précédent leur entrée en vigueur.

Art. 17. 1° Les projets de cohésion sociale nés en cours de quinquennat sont introduits par recommandé ou déposés contre accusé de réception à l'administration;

2° L'administration procède à l'analyse des projets et rédige les projets de contrats régionaux.

3° Le Collège statue, après avis du Conseil consultatif, sur les projets de contrats régionaux et notifie sa décision.

4° Les contrats régionaux sont signés au plus tard dans le mois qui suit la décision du Collège.

Art. 18. Toute modification qui concerne le type ou le lieu d'activités du projet doit faire l'objet d'un avenant au contrat régional.

L'association qui souhaite apporter la modification en avertit l'administration au moins deux mois avant la prise d'effet de la modification souhaitée.

Après accord du Ministre, le projet d'avenant est soumis pour avis au Conseil consultatif qui remet son avis dans le mois.

Le Collège statue sur le projet d'avenant.

Art. 19. § 1^{er}. Lorsque le promoteur de projet ne respecte pas les clauses du contrat régional, l'administration lui adresse un avertissement relatif à ses manquements.

Un délai de deux mois est accordé au promoteur de projet pour y remédier.

Si, à l'issue de ce délai, il n'a pas remédié de façon satisfaisante aux manquements constatés, l'administration propose au Collège de mettre fin au contrat régional.

Cette proposition est soumise pour avis au Conseil consultatif. Le Conseil consultatif entend le représentant désigné par le promoteur du projet s'il le souhaite et remet son avis dans le mois de sa saisine.

La résiliation du contrat régional ne peut entrer en vigueur avant un délai de six mois après l'avertissement adressé par l'administration.

§ 2. Lorsque le promoteur de projet souhaite résilier le contrat régional avant son échéance, il en avertit le Collège au moins trois mois avant la date de résiliation souhaitée.

Dit voorstel tot opzegging wordt ter advies voorgelegd aan de Adviesraad. De Adviesraad hoort desgewenst de door de gemeente aangestelde vertegenwoordiger en brengt binnen de maand na de aanhangigmaking een advies uit.

Het College beslist over het voorstel om het gemeentelijk contract op te zeggen.

De opzegging van het gemeentelijk contract kan niet eerder dan zes maanden na de door de administratie toegezonden waarschuwing van kracht worden.

§ 2. Wanneer de gemeente het gemeentelijk contract wil opzeggen nog vóór het afloopt, stelt zij het College daarvan minstens zes maanden vóór de gewenste opzeggingsdatum op de hoogte.

§ 3. In geval van opzegging van een gemeentelijk contract, negocieert en sluit het College overeenkomstig artikel 9 van het decreet contracten met de verenigingen die op het grondgebied van de Gemeente een project voor sociale cohesie voeren.

HOOFDSTUK IV. — Gewestelijk Contract

Art. 16. 1° Het College schrijft een oproep tot projecten uit die de administratie zo ruim mogelijk moet verspreiden, uiterlijk twee maand nadat het zijn prioriteiten voor 5 jaar goedgekeurd heeft;

2° De gewestelijke projecten voor sociale samenhang moeten binnen de maand na de projectoproep per aangetekend schrijven verstuurd worden naar of tegen ontvangstbewijs neergelegd worden bij de administratie;

3° De administratie gaat over tot de analyse van de projecten en stelt de gewestelijke contracten op;

4° De Minister legt deze contracten ter advies voor aan de Adviesraad. Deze brengt binnen de twee maand een advies uit;

5° Het College beslist over de ontwerpen van gewestelijke contracten en betekent zijn beslissing uiterlijk twee maand na het advies van de Adviesraad.

6° De gewestelijke contracten worden uiterlijk op 15 december van het jaar dat voorafgaat aan de inwerkingtreding ervan ondertekend.

Art. 17. 1° De projecten voor sociale samenhang die in de loop van de vijfjarige periode ontstaan, worden per aangetekend schrijven ingediend of tegen ontvangstbewijs neergelegd bij de administratie;

2° De administratie gaat over tot de analyse van de projecten en stelt de ontwerpen van gewestelijke contracten op.

3° Het College beslist, na advies van de Adviesraad, over de ontwerpen van gewestelijke contracten en betekent zijn beslissing.

4° De gewestelijke contracten worden uiterlijk binnen de maand na de beslissing van het College ondertekend.

Art. 18. Iedere wijziging die verband houdt met het type of de plaats van de activiteiten van het project moet het voorwerp uitmaken van een bijakte bij het gewestelijk contract.

De vereniging die de wijziging wil aanbrengen, stelt de administratie daarvan minstens twee maanden vóór de inwerkingtreding van de gewenste wijziging in kennis.

Na het akkoord vanwege de Minister wordt het ontwerp van bijakte ter advies voorgelegd aan de Adviesraad die binnen de maand een advies uitbrengt.

Het College beslist over het ontwerp van bijakte.

Art. 19. § 1 Wanneer de projectpromotor de clausules van het gewestelijk contract niet naleeft, wordt hem door de administratie een waarschuwing met betrekking tot de tekortkomingen gericht.

De projectpromotor krijgt twee maand de tijd om deze te verhelpen.

Als hij na het verstrijken van deze termijn de vastgestelde tekortkomingen niet op bevredigende wijze heeft verholpen, stelt de administratie het College voor om het gewestelijk contract te beëindigen.

Dit voorstel wordt voor advies voorgelegd aan de Adviesraad. De Adviesraad hoort desgewenst de door de projectpromotor aangestelde vertegenwoordiger en brengt binnen de maand na de aanhangigmaking een advies uit.

De opzegging van het gewestelijk contract kan niet eerder dan zes maanden na de door de administratie toegezonden waarschuwing van kracht worden.

§ 2. Wanneer de projectpromotor het gewestelijk contract wil opzeggen nog vóór het afloopt, stelt hij het College daarvan minstens drie maanden vóór de gewenste opzeggingsdatum op de hoogte.

CHAPITRE V. — *Subventionnement*

Art. 20. Les associations fournissent annuellement pour le 31 mars de l'année suivante, les pièces justificatives relatives à la subvention annuelle octroyée.

Une copie de ces pièces justificatives est adressée, pour information, par les associations reprises dans un contrat communal de cohésion sociale, à la coordination locale.

Ces pièces justificatives sont constituées par :

- un relevé des pièces justificatives conforme au modèle fourni par l'administration;
- les fiches de rémunérations du personnel affecté au projet et subventionné en tout ou en partie;
- les attestations prouvant le paiement des cotisations ONSS et du précompte professionnel de ce personnel;
- les copies des diplômes de ce personnel et les attestations justifiant de leur ancienneté;
- une attestation de l'employeur mentionnant le temps de travail affecté au projet de chaque travailleur;
- les copies des conventions conclues avec des vacataires et les déclarations de créance acquittées de ceux-ci, ainsi que les fiches fiscales 281.50 et le récapitulatif 325.50 muni du cachet du centre de documentation du service public fédéral des finances;
- les éventuelles notes d'honoraires acquittées;
- les reçus relatifs aux indemnités forfaitaires des volontaires;
- les factures acquittées, les extraits bancaires, les tickets de caisse, et les extraits du livre de caisse relatifs aux frais de fonctionnement;
- une copie du contrat de bail éventuel;
- le tableau d'amortissement relatif aux investissements mis à charge de la subvention;
- les comptes de recettes et dépenses et bilan conformes aux modèles du plan comptable minimum normalisé, approuvés par l'assemblée et générale et signés par un administrateur;
- un rapport d'activités de l'année écoulée approuvé par l'assemblée générale.

Le solde est liquidé au plus tard le 31 décembre de l'année suivante.

CHAPITRE VI. — *Inspection et contrôle*

Art. 21. Les agents des services du Collège chargés de l'inspection et du contrôle de l'application du décret et du présent arrêté sont le chef du service des affaires sociales et les membres du secteur « cohésion sociale » de ce service.

CHAPITRE VII. — *Mesures finales*

Art. 22. Le Membre du Collège compétent pour la Cohésion sociale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Art. 23. A l'exception des articles 15 et 16 du décret, déjà en vigueur, et de l'article 6 du décret, le décret de la Commission communautaire française du 13 mai 2004 relatif à la Cohésion sociale et le présent arrêté entrent en vigueur le 1^{er} décembre 2005, les premiers contrats communaux et régionaux débutant le 1^{er} janvier 2006.

Bruxelles, le 10 novembre 2005.

Ch. PICQUE,
Membre du Collège chargé de la Cohésion sociale.
B. CEREXHE,
Président du Collège.

HOOFDSTUK V. — *Subsidiëring*

Art. 20. De verenigingen bezorgen ieder jaar tegen 31 maart van het volgende jaar de verantwoordingsstukken met betrekking tot de toegekende jaarlijkse subsidie.

Van deze verantwoordingsstukken wordt door de verenigingen vermeld in een gemeentelijk contract voor sociale samenhang ter info een afschrift gericht aan de plaatselijke coördinatie.

Deze verantwoordingsstukken omvatten :

- een lijst van de verantwoordingsstukken conform het door de administratie opgelegde model;
- de bezoldigingsfiches van de personeelsleden die zijn aangesteld voor het project en volledig of gedeeltelijk gesubsidieerd worden;
- de attesten waaruit de betaling blijkt van de RSZ-bijdragen en de voorheffingen voor deze personeelsleden;
- de afschriften van de diploma's van deze personeelsleden en de attesten waaruit hun anciënniteit blijkt;
- een werkgeversattest met vermelding van de werktijd die aan het project van iedere werknemer wordt besteed;
- de afschriften van de overeenkomsten met losse medewerkers, van de hen uitbetaalde schuldvorderingen, van de fiscale fiches 281.50 en de samenvattende fiche 325.50 voorzien van de stempel van het documentatiecentrum van de federale overheidsdienst financiën;
- de nota's van de uitbetaalde honoraria;
- de ontvangstbewijzen met betrekking tot de forfaitaire vergoedingen voor vrijwilligers;
- de betaalde facturen, de bankuittreksels, de kasticketten en de uittreksels uit het kasboek die betrekking hebben op de werkingskosten;
- een afschrift van de huurovereenkomst;
- de tabel van de afschrijvingen van investeringen die door subsidies worden gedragen;
- de rekeningen van de ontvangsten en uitgaven en de balans conform de modellen van het genormaliseerde minimale boekhoudplan, goedgekeurd door de algemene vergadering en ondertekend door een bestuurder;
- een door de algemene vergadering goedgekeurd activiteitenverslag van het afgelopen jaar.

Het saldo wordt uiterlijk op 31 december van het volgende jaar uitbetaald.

HOOFDSTUK VI. — *Inspectie en controle*

Art. 21. De personeelsleden van de diensten van het College die belast worden met de inspectie en de controle op de toepassing van het decreet en onderhavig besluit zijn het hoofd van de dienst sociale zaken en de leden van de sector « sociale samenhang » van deze dienst.

HOOFDSTUK VII. — *Slotmaatregelen*

Art. 22. Het Lid van het College bevoegd voor Sociale Samenhang wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 23. Met uitzondering van de artikelen 15 en 16 van het decreet, die reeds van kracht zijn, en van artikel 6 van het decreet, treden het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 mei 2004 met betrekking tot de sociale samenhang en onderhavig besluit in werking op 1 december 2005. De eerste gemeentelijke en gewestelijke contracten nemen een aanvang op 1 januari 2006.

Brussel, 10 november 2005.

Ch. PICQUE,
Lid van het College bevoegd voor Sociale Samenhang.
B. CEREXHE,
Voorzitter van het College.